

اثر سایه

دبی فورد

پاک چو، ا - ماریان ویلیامسون

مترجم: فرنده دولتیاری



انتشارات نیک فرجم

چوپرا، دیپاک Chopra, Deepak
اثر سایه / دیپاک چوپرا، دی فورد، ماریان ویلیامسون /
مترجم فروزنده دولتیاری.
تهران: نیک فرجام، ۱۳۹۸
ص. ۱۹۲
۹۷۸-۶۲۲-۶۳۹۵-۷۶-۲

فیبا

عنوان اصلی: The shadow effect: illuminating the hidden power of your true self, C2010.

کتاب حاضر نخستین بار ب عنوان «بازتاب سایه»
افروختن نیروی نهفته در خویشتن حقیقی منتشر شده است.

ناخوداگاهی Subconsciousness
روان‌شناسی Psychology
فرود، دیپاک
ویلیامسون، ماریان، ۱۹۵۲
دولتیاری، فروزنده، ۱۳۴۵، مترجم
۶۰۴۰۲۹۴

سرشناسه عنوان و نام پدیدآور
مشخصات نشر مشخصات ظاهری
شابک وضعیت فهرست نویسی
یادداشت

یادداشت

موضوع موضوع
شناسه افزوده شناسه افزوده
شناسه افزوده شناسه افزوده
شناخته شنای



اثر سایه

دیپاک چوپرا - دی فورد - ماریان ویلیامسون
ترجمه: فروزنده دولتیاری

ناشر: انتشارات نیک فرجام

نوبت چاپ: اول ۱۳۹۹

تیراز: ۱۰۰۰ نسخه

حروفنگاری: آبان گرافیک

شابک: ۹۷۸-۷۶-۶۲۲-۶۳۹۵-۲

قیمت: ۴۰۰۰ تومان

مرکز پخش: میدان انقلاب، خیابان دانشگاه، کوچه رستمی، پلاک ۶

تلفن: ۰۶۶۴۹۵۸۸۷ - ۰۶۶۹۷۲۸۱۷ - ۰۶۶۹۵۲۳۱۵

۱۷۷	در برابر عشق مقاومت نکنید
۱۸۱	آزمون تأثیر سایه
۱۸۷	محاسبه امتیازات
۱۹۱	ارزیابی تأثیر سایه
۱۹۲	درباره‌ی مؤلفان

مقدمه

تناقض بین آنکه همه بیم را آنست، می خواهیم باشیم؛ هسته مرکزی کشمکش‌های بشری را تشکیل داده است. دوگسی دیگر؛ تجارت بشری نهفته است. زندگی و مرگ، خیر و شر، امید و نالمیدی به زندگی مبالغه‌آمیز خود در وجود هر فرد ادامه می‌دهند و نیروی خاصی بر زندگی بشر اعمال می‌نمایند. اگر شجاعت را می‌شناسیم به این دلیل است که قبل از ترس را تجربه کردیم. اگر صداقت را می‌شناسیم، به این دلیل است که قبل از فریب مواجه شده‌ایم. با این حال؛ بسیاری از مردم منکر ماهیت دوگاهه بشر هستند.

اگر با این فرض زندگی کنیم که ما فقط در حیف محاذات قابلیت‌های بشری قرار می‌گیریم؛ پس چرا هیچ‌یک از انسان‌ها از زندگی خود رضایت ندارند؟^۱ به چه دلیل است که علیرغم خرد عمیق باز هم نمی‌توانیم از قدرت یا شهست نهادیم، انتخاب‌های قدرتمند استفاده کنیم؟ مهم‌تر آنکه؛ چرا همچنان برخلاف سیستم ارزش‌ها^۲ برابریمان ارزشمند است، عمل می‌کنیم؟ شاید به دلیل ماهیت ناشناخته زندگی باشد. همان نیمه‌تاریک‌تر وجود یا همان خویشتن سایه که قدرت ناشناخته ما در آن پنهان شده است. در همین مکان است که مایلیم کلید باز کردن قفل قدرت، شادی و توانایی‌هایمان را ببابیم تا همان‌گونه که مایلیم زندگی کنیم.

از نیمه‌تاریک زندگی خود و نیمه سایه‌وار خودمان می‌ترسیم و نسبت به آن‌ها شرطی شدیم، هر زمان که خودمان را با افکار تاریک یا عملکردهای غیرقابل پذیرش غافلگیری کنیم، فوراً همچون یک موش خرمای شروع به دویدن خواهیم کرد تا از مهلکه بگریزیم؛ دوباره به داخل همان سوراخ می‌خزیم، پنهان می‌شویم و امیدوارانه دعا می‌کنیم همه‌چیز

دوباره به حالت عادی بازگردد. چرا این گونه رفتار می‌کنیم؟ چون می‌ترسیم علیرغم سعی فراوان نتوانیم از این نیمه درونی خودمان خلاص شویم. اگرچه نادیده گرفتن یا سرکوب کردن نیمه‌تاریک کاملاً عادی است؛ اما طبق یک قاعده‌ی منطقی؛ فرار کردن از سایه فقط قدرت آن را تقویت می‌کند و انکار کردن آن نیز فقط درده، رنج، حسرت و اندوه را تشیدید می‌کند. اگر نتوانیم مسئولیت را پذیریم و حکمت پنهان در اعمق را بیرون بکشیم؛ سایه بر ما مستولی می‌شود و به جای ما کنترل همه‌ی کارها را در دست می‌گیرد؛ که به این حالت اثر سایه می‌گویند. پس از آن است که نیمه‌تاریک به جای ما شروع به تصمیم‌گیری کند. حق انتخاب‌های آگاهانه را از ما می‌گیرد. حتی اگر انتخاب نوع غذایی باشد که قرار است بخوریم؛ پولی که باید خرج کنیم یا هر آنچه تاکنون به آن عادت کردیم، سایه ما را به عکردها و امیدارد که تاکنون هرگز تصورش را هم نکرده بودیم؛ به همین ترتیب، اثربخشی این امر را عادت‌های بد یا رفتارهای تکراری تلف می‌کند. سایه ما را از خود بیانگری کامل بازم‌آورده و این حفایق می‌گردد تا از یک زندگی اصیل بازیمانیم فقط با پذیرش دوگانگوی آن را از بند رفتارهایی که ما را به قعر می‌کشانند رها خواهیم کرد. اگر آنچه هستیم را لذت بینیم، نیمه سایه درونمان ما را کور خواهد کرد.

اثر سایه همه‌جا هست. شواهدی از این بودن آن را می‌توان در همه‌ی جنبه‌های زندگی مشاهده کرد. درباره‌ی آن در سایتهای آنلاین می‌خوانیم، آن را در اخبار شب‌نگاهی تماشا می‌کنیم و حتی درون دوستان خانم یا غریبه‌های خیابان مشاهده می‌کنیم؛ اما مهم‌ترین حالت این است که می‌توانیم در افکار خودمان جستجو جنیمه کنیم، در رفتار خودمان مشاهده کنیم و حتی در تعاملات این اینکران احساس کنیم. همیشه نگران تابیدن نور بر این نیمه‌تاریک هستیم مبادا باعده رسمایی ما گردد و یا بدتر از آن، کابوس‌هایمان را زنده کند. از نگاه کردن به درون خود هر ریم بنابراین سرمان را فرومی‌افکنیم تا از مواجهه با بخش سایه درونمان اجتناب کنیم.

اما در این کتاب؛ حقایق جدیدی را از سه دیدگاه تغییردهنده زندگی افشا می‌کنیم که مقابله با ترس‌هایمان هستند؛ قرار است رویدادهای واقعی را تجربه کنیم. این بار به جای شرمندگی، شفقت را احساس می‌کنیم؛ به جای خجالت، شهامت را حس می‌کنیم و به جای محدودیت، آزادی را تجربه می‌کنیم. سایه همچون جعبه پاندورا پر از اسرار گوناگون است؛ آن را باز نمی‌کنیم چون هراس داریم هر آنچه دوست داریم را نابود کند؛ اما اگر آن را باز کنیم؛ قدرت بسیار مثبتی را تجربه می‌کنیم که قادر است زندگی ما را

تفییر دهد. در آن زمان است که از فکر بیهوده نایبود شدن زندگی مان به دست تاریکی رها می‌شویم؛ دیگر تصور نمی‌کنیم که تاریکی قرار است بر ما تسلط یابد بلکه جهان را از یک دیدگاه جدید بررسی خواهیم کرد. رحم و شفقتی که در دل احساس خواهیم کرد، شعله اعتماد به نفس و شهامت را در درونمان می‌افروزد تا ترس‌ها را دور بریزیم و باقدرت هر چه تمام به سمت جلو حرکت کنیم. در آن لحظه که فارغ از ترس هستیم و سایه را پذیرفته‌ایم، امکان تکامل را خواهیم یافت تا واقعی شویم، قدرت‌هایمان را پس بگیریم و با اشتیاء رواون به سمت تحقق رؤیاهایمان گام برداریم.

این سناب زاده‌ی اشتیاق شدید برای افسانه‌های متعدد برای تغییر زندگی با کمک شاخت سید است در صفحات بعد؛ هر یک از ما می‌توانیم از دیدگاه خاص خودمان به موضوع ^۱ه کنم؛ این کاری است که همه معلمان نیز انجام می‌دهند. دلیل اصلی نگارش این کتاب را باز به این صورت توصیف کنم: تمایل ما به ارائه یک لنز چندگانه قوی برای درک ^۲جهان به سایه و چگونگی ایجاد آن درون خودمان و همچنین چگونگی عملکرد آن در زندگی ما را از مه مهمتر؛ چگونه می‌توانیم همه استعدادهای درونی خود را کشف کنیم... اطمینان دارم که از خواندن این کتاب شما هرگز نیمه‌تاریک خود را همچون گذشته نخواهید داشت.

در بخش اول؛ دیپاک چوپرا^۱ ماهیت دوگانگی را طور کامل بررسی کرده و سپس دستورالعمل‌هایی برای بازگشت به تمامیت ارائه می‌کند. در پیرا، یک متخصص ذهن و بدن است که تاکنون توانسته زندگی میلیون‌ها نفر را با آموزداییش؛ روزبه کند. رویکرد جامع او نسبت به ماهیت جداساز سایه بسیار روش‌نگرانه و مدبرانه است.

در بخش دوم؛ با استفاده از تجربیات ۱۵ سال آموزش، فرآیند سایه، به شما معرفی می‌کنم که تاکنون در سرتاسر جهان منجر به آزمایش‌های عمیق برای بولا ساخته شده است؛ سپس نقش سایه را در زندگی روزمره توضیح خواهم داد و چگونگی بازیابی قدرت خارق‌العاده خودمان را که ماهیت اصلی ما بوده است؛ برایتان شرح می‌دهم.

در بخش سوم؛ ماریان ویلیامسن^۲، قلب و ذهن ما را با توضیحات روش‌نگرانه خود از ارتباط بین سایه و روح تسخیر خواهد کرد. ماریان یک معلم روحانی بین‌المللی و شناخته

شده است که قول داد دستانمان را بگیرد و در این جاده پرdestانداز در آوردگاه عشق و ترس؛ راهنمای ما باشد.

هر یک از ما سال‌ها تجربه و امیدهای صادقانه خود را به شما هدیه می‌کنیم تا یکبار برای همیشه سایه را روشن کنیم. اگر نیروی سایه را نادیده بگیریم و از حکمت آن استفاده نکنیم؛ همچنان به آسیب رساندن به جهان ما ادامه خواهد داد. اگر نپذیریم که آسیب‌پذیر هستیم و اگر رفتارهای بد خود را نشناسیم؛ زمانی که در آستانه پیشرفت شی می‌یابیم یا حرفه‌ای قرار گیریم؛ ناگزیر در مسیر خودمان کارشکنی خواهیم کرد و در این درت سایه برنده خواهد شد. هنگامی که با خشم افسارگسیخته با فرزندانمان صحبت می‌نمی‌یم، سایه برنده می‌شود؛ زمانی که سر عزیزانمان را کلاه می‌گذاریم، سایه برنده می‌شود. اگر نور بلا رین خویشتن را به تاریکی انگیزه‌های انسانی نتابانیم؛ سایه برنده خواهد شد. بخط بدم و کمال نپذیریم که هستیم؛ تأثیر سایه قدرت تخریب شادی ما را خواهد داشت اگر سایه را ناشناخته رها کنید؛ ما را از رسیدن به کمال بازمی‌دارد، ما را از رسیدن به طرح‌ها، مههای از بازمی‌دارد تا فقط نیمی از زندگی را حقیقتاً زندگی کنیم. با نگارش این کتاب امید وار برآورده نور را به سایه بتابانم. هرگز زمانی بهتر از این برای خلق یک کتاب جامع نداشتم تا... این را پردازی کنم؛ بالآخره آنچه دیدنش دشوار بود و توضیح دادنش، دشوارتر را دریافتیم.

همان‌طور که در این کتاب برایتان توضیح خواهد شد؛ کار بر روی سایه فراتر از یک فرآیند روانشناسی یا رفع یک بن‌بست دیرینه فکم «... باش» باید آن را یک راه حل مشخص برای حل مشکلات لایتحل فرض کنید چون یک فکم «... بیب برای تغییر زندگی است و فراتر از یک تئوری ساده روانشناسی خواهد بود چون «... یمه‌تا یک وجود انسان می‌پردازد، مسائل روحانی که همه ما باید آن‌ها را در طول زندگی لمن آشنازی و حل کنیم تا در زندگی از خود بیانگری کافی برخوردار شویم. درنهایت متوجه خوایم شد که چرا هیچ‌یک از ما بهتر از دیگری نیست و نباید بر رنگ پوست، پیشینه، جهت‌گیری جنسی، توالی زنی یا تجربیات گذشته تأکید کرد. هیچ‌کس در این جهان نیست که سایه نداشته باشد. اگر آن را جدی بگیریم و درک کنیم؛ سایه نیز می‌تواند یک واقعیت جدید را بزاید تا شیوه احساس ما از خودمان تغییر کرده و به یک مادر یا پدر جدید برای فرزندان تبدیل شویم، به گونه دیگر با همسر یا شوهرمان برخورد کنیم، تعاملات متفاوتی با اعضاء جامعه داشته باشیم و روش جدیدی برای مشارکت با سایر ملل اتخاذ کنیم.